

قرار رئيس جمهورية مصر العربية

رقم ٤٤٩ لسنة ١٩٨٤

بشأن الموافقة على الكتاب المتبادل بين حكومتي جمهورية مصر العربية وإيطاليا المبرم في ١٩٨٤/٧/١٩ الذي تقدم بمقتضاه الحكومة الإيطالية منحة التعاون الفني بمبلغ ١,٨٧٠,٨٦٦,٠٠٠ ليرة إيطالية لتمويل دراسة الجدوى الخاصة بتقليل الفاقد من حصاد القمح والأرز

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الفقرة الثانية من المادة ١٥١ من الدستور :

قرد :

(مادة وحيدة)

ووفق على الكتاب المتبادل بين حكومتي جمهورية مصر العربية وإيطاليا المبرم في ١٩٨٤/٧/١٩ الذي تقدم بمقتضاه الحكومة الإيطالية منحة التعاون الفني بمبلغ ١,٨٧٠,٨٦٦,٠٠٠ ليرة إيطالية لتمويل دراسة الجدوى الخاصة بتقليل الفاقد من حصاد القمح والأرز ، وذلك مع التحفظ بشرط التصديق

صدر برئاسة الجمهورية في ٢٦ صفر سنة ١٤٠٥ (٢٠ نوفمبر سنة ١٩٨٤)

حسنى مبارك

صاحب السعادة

وكييل أول وزارة الاستثمار والتعاون الدولي

٨ شارع عدل - القاهرة

أود أن أؤكّد لكم أنّ الحكومة الإيطالية قد وافقت في ١٥/٧/١٩٨٣ على المساهمة
المحرة التالية كمبادرة للتعاون الفنى :

١,٨٦٦,٠٠٠ ليرة إيطالية لصالح شركة بارال الإيطالية لتمويل الدراسة الخاصة
بتقليل الفاقد من حصاد القمح والأرز وهذه المبادرة في مجال التعاون الفنى تتفق تماماً مع
روح العلاقات الطيبة والقائمة بين بلدينا .

وبناء على ذلك فإنّي أؤكّد هنا استعداد الحكومة الإيطالية لتخصيص وإتاحة مبلغ
المتحدة الخاصة بالمشروع سالف الذكر على أساس منحة . وعلاوة على ذلك فإنّي اتفق معكم
أنّ هذا الكتاب وردكم عليه سيشكلان اتفاقاً بين حكومتين وأنه طبقاً لدستوركم فإنّ هذا
الاتفاق يتّبع التصديق عليه من مجلس الشعب .

وفي هذا الشأن لا أستطيع إلا أنّ أؤكّد على ضرورة إنهاء إجراءات التصديق في أسرع
وقت ممكن ، حيث إنّ العقد المزمع إبرامه فيما بعد بين المستفيدين المعينين يجب إرساله
لإدارة التعاون من أجل التنمية بوزارة الخارجية الإيطالية في خلال ستة أشهر من تاريخ
الموافقة وتخصيص هذه المساهمات المحرة على أساس منحة .

وأود أن أشير إلى أنّ هذا التاريخ محدد ولا يمكن تأجيله وذلك طبقاً لقوانيننا .

وانتهى هذه الفرصة لأجدد لسيادتكم عظيم تقديرى ما

باولو اسكارسو

المستشار الإيطالي

صاحب السعادة / اليو جو يفريدا

سفير إيطاليا بالقاهرة

صاحب السعادة

لـ عظيم الشرف باستلام كتابكم الوارد لنا بتاريخ ١٩٨٤/٥/٢٨ والذى نصه ما يلى :

”أود أن أؤكّد لكم أن الحكومة الإيطالية قد وافقت في ١٥/٧/١٩٨٣ على المساهمة في الحرة التالية كمبادرة للتعاون الفني .

١,٨٦٦,٨٧٠ ليرة إيطالية لصالح شركة بارال الإيطالية لتمويل الدراسة الخاصة بتقليل الفاقد من حصاد القمح والأرز .

وهـذه المبادرة في مجال التعاون الفني تتفق تماماً مع روح العلاقات الطيبة القائمة بين بلدـينا .

وبناء على ذلك فإنـي أؤكـد هنا استعداد الحكومة الإيطالية لـ تخصيص وإتـاحة مبلغ المنحة الخاصة بالمشروع سالف الذـكر على أساس منحة .

وـهلاوة على ذلك فإنـي أـنفق معـكم أنـهـذا الكتاب وـرـدـكم عـلـيهـ يـشكـلـان اـنـفـاقـاـ بـيـنـ حـكـومـيـتـيـنـاـ وـأـنـهـ طـبـقاـ لـدـسـتـورـكـمـ فـإـنـهـذاـاـنـفـاقـ يـتـعـينـ التـصـدـيقـ عـلـيـهـ مـنـ بـلـجـلـسـ الشـعـبـ .

وـفيـهـذاـشـأنـ لـأـسـتـطـيعـ إـلـاـ أـؤـكـدـ عـلـىـ ضـرـورـةـ إـنـهـاءـ إـجـرـاءـاتـ التـصـدـيقـ فـأـسـرعـ وقتـ مـمـكـنـ حيثـ إـنـ العـقـدـ المـزـمعـ إـبـراـمـهـ فـيـاـ بـعـدـ بـيـنـ الـمـسـتـفـيدـيـنـ الـمـعـنـيـيـنـ يـجـبـ إـرـسـالـهـ لـإـدـارـةـ التـعـاوـنـ مـنـ أـجـلـ التـنـمـيـةـ بـوـزـارـةـ الـخـارـجـيـةـ إـلـيـهـ إـنـ شـرـقـ إـيـطالـيـةـ فـيـ خـلـالـ ستـةـأشـهـرـ مـنـ تـارـيخـ المـوـافـقـةـ وـتـخـصـيـصـ هـذـهـ الـمـسـاـهـمـاتـ الـحـرـةـ عـلـىـ أـسـاسـ منـحةـ .

”أـوـدـ أـنـ أـشـيرـ إـلـىـ أـنـ هـذـاـتـارـيخـ مـحـدـدـ وـلـاـ يـمـكـنـ تـأـجيـلـهـ وـذـلـكـ طـبـقاـ لـقـوـاـنـيـنـاـ“ـ .

أـوـدـ أـنـ أـؤـكـدـ أـنـ النـصـوـصـ السـابـقـةـ مـقـبـولـةـ لـدـىـ حـكـومـةـ جـمـهـورـيـةـ مـصـرـ الـعـرـبـ .

وـأـتـهـزـ هـذـهـ فـرـصـةـ لـأـجـدـ لـسـيـادـتـكـمـ عـظـيمـ شـكـرـيـ وـتقـديرـيـ .

المخاص

د . عـرـفـانـ شـافـعـيـ

وكيل أول الوزارة للتعاون الدولي

وزارة الخارجية

قرار

وزير الخارجية

بعد الاطلاع على قرار رئيس الجمهورية رقم ٤٤٩ لسنة ١٩٨٤ ب تاريخ ٢٠/١١/١٩٨٤
 بشأن الموافقة على الكتاب المتبادل بين حكومي جمهورية مصر العربية وإيطاليا المبرم
 في ١٩٨٤/٧/١٩ الذي تقدم بمقتضاه الحكومة الإيطالية منحة التعاون الفني بمبلغ
 ١,٨٧٠,٨٦٦,٠٠٠ ليرة إيطالية لتمويل دراسة الحدوى الخاصة بتنقيل الفاقد من حصاد
 القمح والأرز ؟

وعلى موافقة مجلس الشعب بتاريخ ٢٨/١/١٩٨٥ ،

وعلى تصديق السيد رئيس الجمهورية بتاريخ ٣١/١/١٩٨٥ ،

قرار :

(مادة وحيدة)

ينشر في الجريدة الرسمية الكتاب المتبادل بين حكومي جمهورية مصر العربية وإيطاليا
 المبرم في ١٩٨٤/٧/١٩ الذي تقدم بمقتضاه الحكومة الإيطالية منحة التعاون الفني بمبلغ
 ١,٨٧٠,٨٦٦,٠٠٠ ليرة إيطالية لتمويل دراسة الحدوى الخاصة بتنقيل الفاقد من حصاد
 القمح والأرز ويعمل به اعتبارا من ٣١/١/١٩٨٥ .

د. أحمد عصمت عبد المجيد